

ГОМЕЛЬСКАЯ КОПЬИКА.

ВЫХОДИТЬ ТРИ РАЗА ВЪ НЕДЕЛЮ ВЪ ГОМЕЛЬ.

Годъ изданія I

Суббота, 10 декабря 1911 г.

№ 76

Редакция и контора помѣщаются по Замковой ул., д. Милаева. Телефонъ № 235.
Редакция открыта отъ 11 ч. утра до 3 часа дня;
Контора открыта отъ 9 ч. утра до 1 ч. дня, и отъ 3—8 веч.

ЦѢНА ОТДѢЛЬН. №
1 К О П.

Плата за объявленія за стрку петита:
На 1-й стран. 15 к. за строку, на 4-й стран. 8 к. за стр.
Иногородные платять на 5 коп. дороже.

Принимается подписка на газету „Гомельская Копьика“ на 1912 годъ.

ЗАЛЪ ГОРОДСКОГО КЛУБА.

Сегодня, 10 декабря 1911 г.

состоится только одинъ

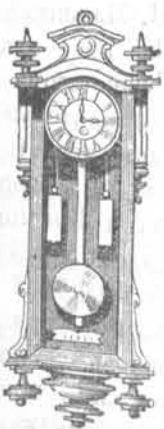
КОНЦЕРТЪ

всемирно извѣстнаго скрипача

БРОНИСЛАВА ГУБЕРМАНА

при участіи
извѣстнаго піаниста **ЛЕОПОЛЬДА ШПИЛЬМАНА.**

Сегодня билеты продаются отъ 1 ч. до 3 дня и отъ 6 ч. въ кассѣ театра.



С.-Петербургскій магазинъ часовъ
золотыхъ, бриллиант. и серебрян. вещей

А. Г. МАРИНБАХЪ

въ Гомель, Румянц. ул., д. Выгодкаго.

Покупка и продажа лома: золота и серебра
жемчуга и разн. драгоцѣн. камней.

Большой выборъ граммофоновъ новѣйшихъ
конструкцій, пластинки къ нимъ послѣдней
записи.

Фарнитуровъ и инструментовъ для золот.
и часовыхъ дѣлъ мастеровъ.

Оптический отдѣлъ и пенснэ

Первоклассная гостиница „МОСКВА“

Гомель, Румянцевская ул., рядомъ съ Почтово-Телеграфной Конторою
Отличные номера, ресторанный, отдѣльные кабинеты и бильярды, во время обѣ-
довъ и ужиновъ играетъ

ОРКЕСТРЪ МУЗЫКИ

Ресторанъ и гостиница подъ личнымъ наблюдениемъ

О. П. ВАСИЛЬЕВА

Въ ресторанный имѣется отличная сербировка для парадныхъ
обѣдовъ на 150 персонъ. отпускается на прокатъ.

ЦѢНЫ САМЫЯ УМѢРЕННЫЯ.

ЗДАНІЕ ЦИРКА — ЦИРКЪ ОТАЦЛИВАЕТСЯ
ДИРЕКЦІЯ АЛЬФРЕДЪ-КАДМИНЪ.

ДВА ПОСЛѢДНІЯ ПРОЩАЛЬНЫЯ ПРЕДСТАВЛЕНІЯ

Японскій придворный ЦИРКЪ.

Микадо въ Токіо

подъ управленіемъ премьера г. Ямала-Санъ.

ДАМЫ, ДѢТИ и КАВАЛЕРЫ **БЕЗПЛАТНО**

Въ субботу 10-го Декабря 1911 года,

не бывалое

Предпоследнее **ГРАНДИОЗНОЕ** Представленіе
ТРОЙНОЕ

ВЕЛИЧАЙШІЙ АТРАКЦІОНЪ МИРА

мистеръ

ФРА-ДЪЯВОЛО

(мефистофель изъ ада)

разоблаченіе

Таинственного ящика японцевъ

прокалываніе саблями живой гейши.

1-й разъ въ Гомель!

1-й разъ въ Гомель!

Новая боевая программа японцевъ

ВЗЯТІЕ КАРФАГЕНА

Участвуютъ всѣ атлеты въ роли гладиаторовъ
римской эпохи.

ВСѢ МАТЧИ рѣшительныя безсрочныя до результата.

Начало въ 9 час. веч.

3. Ренанъ о ритуальныхъ убійствахъ.

„Самая нелѣпная клевета изъ всѣхъ, какія когда-либо ненависть и фанатизмъ могли выдумать,—это утверждение, будто евреи совершаютъ убійства съ цѣлью добыванія крови для религіознаго пиршества! Одна изъ самыхъ выдающихся особенностей еврейской религіи—это именно запрещеніе употреблять кровь въ пищу. Это, запрещеніе, нѣкогда столь благороднѣе, такъ какъ оно внушало уваженіе къ жизни, соблюдалось постоянно евреями съ величайшей строгостью даже въ такое время, когда оно уже стало лишнимъ бременемъ. И подумать только, что тотъ самый еврей, который скорѣе согласится умереть съ голоду или выдержать всевозможныя пытки, чѣмъ съѣсть хоть маленькій кусокъ кроваго мя-

са,—что этотъ самый еврей на религіозномъ пиршествѣ наслаждается человѣческой кровью!

Я убѣжденъ, что ни одинъ изъ рассказовъ о мнимыхъ жертвахъ еврейской пасхи не имѣетъ никакой дѣйствительной основы. Можно не только съ увѣренностью утверждать, что тѣ, которые совершили бы подобный обрядъ, нарушили бы еврейскую религію, но я иду дальше и утверждаю, что предполагаемое преступленіе не было ни разу совершено.

Человѣческая фантазія довольно однообразна, когда дѣло идетъ о слетняхъ и клеветѣ, и басня о таинственныхъ, приправленіяхъ человѣческой кровью, на пиршествахъ была во всѣ времена орудіемъ противъ тѣхъ, кого преслѣдовали нелѣпные предразсудки и ненависть толпы. Эта самая клевета была также причиной печальныхъ гоненій на христіанство; меж-

ду тѣмъ несомнѣнно, что христіанскія мирныя вечерни не были осквернены подобнымъ гнуснымъ порокомъ. Въ такой же мѣрѣ чиста и еврейская пасха. Было бы вполне справедливо, если бы нынѣшніе христіане заботились о томъ, чтобы никто не страдалъ за ту клевету, которая дорого стоила первымъ христіанамъ“.

Эрнстъ Ренанъ.

Парижъ, 16 ноября 1882 года.

Собака.

(Новелла Марка Дона, пер. съ франц.)

Отъ перваго своего брака съ г. Кассисьеръ мадамъ Жердаль сохранила пріятное воспоминаніе и собаку.

— Люсьенъ,—нѣжно сказала она своему второму мужу спустя нѣсколько дней послѣ свадьбы,—ты позволишь мнѣ оставить „Дика“?

— Разумѣется, дорогая,—отвѣтилъ Жердаль,—твое желаніе—законъ для меня.—Но выраженіе его лица совсѣмъ не гармонировало съ его любезными словами.

„Дикъ“ былъ однимъ изъ многочисленныхъ псовъ, очень сомнительнаго происхожденія, у которыхъ неисчерпаемое добродушіе искунаетъ рѣдкое безобразіе „наружности“. Длинный, тоній, нескладный, далекій отъ аристократической стройности левретокъ, съ грубыми, толстыми костями, торчащими подъ лохматой шерстью, съ вѣчно болтающимся наружу языкомъ,—онъ искуналъ свое безобразіе развѣ только великолѣпными агатовыми глазами съ умнымъ и нѣжнымъ, почти человѣческимъ взглядомъ.

Выйдя вторично замужъ, г-жа Жердаль, зная ревнивый и подозрительный характеръ своего новаго избранника, постаралась безвозвратно ликвидировать все, что могло бы напомнить объ ея прошломъ.

Покойный ея супругъ, не довольствуясь своими многочисленными фотографическими карточками, заказалъ три своихъ портрета художникамъ и еще заставилъ себя обезсмертить бюстомъ изъ терракоты, воспроизводившимъ его черты „благороднаго буржуа“. Мара-Луиза добросовѣстно разбила терракотовый бюстъ и сложила въ ящикъ обломки; затѣмъ, предала всеожженію карточки, дополнивъ „костеръ“ портретами работы трехъ художниковъ.

— Этимъ я исполняю свой долгъ,—говорила она себѣ мысленно,—и если бы покойный былъ живъ, онъ самъ первый навѣрное бы одобрилъ меня.—А чтобы заглушить укоръ—совѣсти, шевелившійся въ глубинѣ души, она

повторяла въ утѣшеніе себѣ:

— Не эти бранные, бездушные предметы сохраняютъ намъ прошлое, а воспоминаніе, вѣчно живущія въ душѣ.

(Предложеніе слѣдуетъ).

Мѣстная жизнь.

— Въ воскресенье и въ понедѣльникъ въ ж. д. иллюзионѣ сеансы, воловой сборъ съ котораго пойдетъ въ пользу голодающихъ. Приглашаемъ публику посѣтить эти сеансы.

— Мѣщанскимъ старостою А. А. Цѣхановичемъ приглашаются мѣщане г. Гомеля въ воскресенье 11 декабря въ 4 ч. дня въ помещеніе дешевой столовой для выбора сборщика общественныхъ повинностей.

Гомельскимъ христіанскимъ о-мъ получено разрѣшеніе на устройство благотворительнаго въ пользу о-ва базара, который состоится въ январѣ мѣсяцѣ.

— 8 декабря въ 5 ч. вечера по Могилевской ул. въ д. № 20 изъ запертой квартиры Либмана посредствомъ взлома украдено разныхъ вещей, на сумму до 40 руб. О кражѣ заявлено полиціи.

— Театръ и садъ на трекѣ окончательно заарендованы антрепренеромъ г. Славскимъ, требуемый залогъ уже внесенъ, что касается буфета, то пожарное о-во ищетъ подходящаго арендатора и проситъ желающихъ обращаться къ предсѣдателю о-ва.

— Оттепель помѣшала открытію катка, который предполагалось открыть въ воскресенье 11 декабря.

— Гомельское о-во охоты вошло въ городскую управу съ предложеніемъ объ отдачѣ въ аренду городскихъ лѣсовъ и угодій для охоты членовъ о-ва.

— Завѣдующимъ частными гимназіями И. И. Максимовымъ получено разрѣшеніе отъ г. Могилевского Губернатора на устройство благотворительныхъ вечеровъ въ пользу недостаточныхъ учениковъ и ученицъ гимназій Ратнера и Коцышъ.

— Въ Могилевѣ выѣздной сессіей Кіевской Судебной Палаты съ сословными представителями слушалось дѣло о покушеніи на жизнь помощника пристава г. Медвѣдева.

ТЕАТРЪ

БЫВШІЙ

Штремера.

Начало въ 6 час. вечера.

Владѣлец ШТИФФЪ.

Интересная
перезѣха картижъ.

Обвинялись бѣлицкіе богачи супруги Шершаткины, Краковъ, и Марковъ. Палата Шершаткиныхъ оправдала, Марковъ приговоренъ на 6 л., Краковъ на 8 л. въ каторгу.

На дняхъ строительная коммисія осматривала городскую больницу, въ которой, какъ извѣстно, производится капитальный ремонтъ. Какъ мы слышали, коммисія нашла, что ремонтъ сдѣланъ правильно. Ремонтъ больницы къ январю будетъ законченъ, къ этому времени прибудетъ и выписанная больничная обстановка. Больница, какъ намъ сообщаютъ, будетъ открыта въ первыхъ числахъ января.

Напоминаемъ, что сегодня концертъ извѣстнаго скрипача Б. Губермана.

Какъ мы слышали, 30 декабря въ Городскомъ Клубѣ предполагается традиціонный студенческой вечеръ.

Общая хроника.

О. о. І. Кедровымъ и Н. Цвѣтковымъ было получено изъ Самарской губ., Бузулукскаго уѣзда, села Миролюбова, отъ мѣстнаго священника письмо, которое и привыкшихъ къ послѣднимъ сообщеніямъ изъ голодныхъ мѣстъ поразить своимъ трагизмомъ. Священникъ описываетъ татарскую деревню Медвѣдково. «То, что я видѣлъ здѣсь, ужасно, — пишетъ онъ. — Въ избахъ тѣснота и грязь. Есть ребята, у которыхъ вмѣсто лица одни глаза, — такая худоба. Оборваны такъ, что одежда болтается немного сзади и чуть держится на рукахъ. Остальное все открыто, голое тѣло. Муку нашель всего у 4 домохозяевъ. У одного 5 фун., у двухъ — по 2 фун., а у одного — меньше полфунта. И все что набрано, Христа ради, въ послѣднихъ селахъ. Хлѣба не пекутъ болѣе мѣсяца. Изъ набранной муки дѣлаютъ „затруху“. Муку мѣсятъ водой,

трутъ въ рукахъ между ладонями и сыплютъ въ кипятки. Вотъ этой затрухой лакомятся разъ, два въ недѣлю. Питаются исключительно кониной. Но конина такова, съ такой вонью, кто и теперь тошнитъ, когда вспомнишь. Осклизлая, черная, вонючая. Женщины плачутъ. Тяжело видѣть молящія глаза дѣтей. Постановлено открыть правительственную столовую но при казенной волокитѣ ее не дождешься и черезъ мѣсяцъ». На средства, полученные отъ священниковъ Кедрова и Цвѣткова, въ Миролюбовѣ теперь открыта столовая, изъ которой выдается татарамъ Медвѣдково до 60 пайковъ въ день.

Трогательнымъ представляется сообщеніе изъ Челябинска. Тамъ 12 человекъ рабочихъ кожевенной фабрики открыли на окраинѣ на собственной средства столовую для дѣтей. Столовая, рассчитанная на 25 человекъ, привлекла свыше 70 дѣтей. Рабочіе просятъ о. Н. Цвѣткова прислать имъ денегъ. Они пишутъ при этомъ: «Мы сами едва питаемся»... Имъ послано 100 руб. Въ Оренбургскомъ уѣздѣ, въ селѣ Покровкѣ, открыты докторомъ Сигаревичемъ на средства кружка о. Кедрова и о. Цвѣткова двѣ столовыя. Изъ того же Оренбургскаго уѣзда священникъ села Исаево-Дѣдово сообщаетъ, что тамъ на почвѣ голода уже палюдался цѣлый рядъ смертныхъ случаевъ.

Письмо въ редакцію.

Въ сомнѣ великихъ сыновъ великой Россіи *Петръ Ильичъ Чайковскій* занимаетъ исключительное мѣсто. Ему былъ данъ въ удѣлъ дивный даръ звуками говорить отъ сердца къ сердцу и нѣтъ въ мірѣ мѣрила, способнаго измѣрить и оцѣнить ту богатую сокровищницу высокихъ наслажденій, которая доставляютъ намъ звуки его музы.

Народъ, среди котораго созрѣлъ и расцвѣлъ гений Чайковского, не можетъ не гордиться имъ и не чтить съ благодарностью память его, какъ одного изъ лучшихъ своихъ сыновъ, — ибо только умѣнье чтить память своихъ великихъ людей дѣлаетъ народъ достойнымъ названія великаго.

Вотъ почему музыкально-Историческое Общество имени графа А. Д. Шереметева, открывая съ *Высочайшаго* на то соизволенія Всероссийскую подписку на постановку отъ лица всей русской земли въ С.-Петербургѣ памятника П. И. Чайковскому, твердо увѣрено, что тѣ миллионы русскихъ сердецъ, которыхъ звуки гения Чайковского заставляли и продолжаютъ заставлять горѣть, радостно откликнутся на настоящій призывъ: каждый принесетъ свою посильную лепту на памятникъ тому, кто оставилъ намъ неизсякаемое сокровище рѣдкихъ наслажденій и прославилъ русское музыкальное искусство далеко за предѣлами нашей родины.

Пожертванія принимаются: 1) Въ канцеляріи Почетнаго Предсѣдателя Общества гр. А. Д. Шереметева — Спб. Шпалерная ул., д. № 18, 2) Во всѣхъ Конторахъ и Отдѣленіяхъ Государственнаго Банка, 3) Во всѣхъ казначействахъ, 4) Во всѣхъ Сберегательныхъ кассахъ 5) Во всѣхъ Почтово-Телеграфныхъ конторахъ и отдѣленіяхъ и въ конторахъ газетъ и журналовъ и въ редакціи „Г. К.“ Жертвователямъ выдаются особо установленныя квитанціи, а имена лицъ, приславшихъ пожертванія непосредственно въ канцелярію гр. А. Д. Шереметева своевременно публикуются въ „Бюллетеняхъ“ Муз.-Ист. О-ва имени послѣдняго и въ распространеннѣйшихъ газетахъ Россійской Имперіи.

Редакторъ-издатель
А. С. Милевъ.

ДОКТОРЪ

С. Н. Шварцъ

поселился въ д. Гирши Захарина
Замковая ул. ряд. ст. алтек. Эфрата
Принимаетъ по акушерству, женскимъ
и внутреннимъ болѣзнямъ.

Пріемъ больныхъ отъ 10—12 утра
и отъ 5—7 веч.

Телефонъ № 347.

О ПОДПИСКѢ въ 1912 году

на еженедѣльн. иллюстрированн. журналъ

ВОКРУГЪ
XXVIII СВѢТА XXVIII
годъ издав. годъ издав.

Въ 1912 году подписчики получаютъ:

50 №№ журнала путешествій и приключеній „ВОКРУГЪ СВѢТА“, содержащаго въ себѣ рядъ научно-популярныхъ отдѣловъ: географія, этнографія, естественное, научныя открытія, техническія изобрѣтенія и т. д.

12 КНИГЪ собранія сочиненій незабвеннаго англійскаго юмориста **ДЖЕРОМА К. ДЖЕРОМА.**

Англійскій юмор — лучший юморъ въ мірѣ. Самое цѣнное у юмориста, это когда онъ рассказываетъ смѣльные вещи съ невозмутимо-серьезнымъ лицомъ. Таково именно свойство англійскаго юмора вообще и Джерома К. Джерома — его лучшаго представителя — въ частности.

6 великолюбно иллюстрированныхъ **СБОРНИКОВЪ** новѣйшихъ романовъ, повѣстей и ра сказовъ путешествій и приключеній **На Сушѣ и на Морѣ,** издавшихся по образцу лучшихъ англійскихъ изданій этого рода. Убѣдительная почта въ 2 копейки. Уверительный материалъ для чтенія.

6 КНИГЪ иллюстрированной научно-популярной библиотекы: научно-литературные разсказы нѣмецкаго популярнаго автора **Вильгельма Бельше.** „Первобытныи человекъ“, „Тайны природы“, „Гибель міра“, „Сказки жизни“, „Дни творчества“, „Въ нѣдрахъ земли“, „Тайна южнаго полюса“, „Языкъ обезьянъ“, „Сказки о драконахъ“ и т. д.

Наконецъ, съ доплатою 1 руб. подписчики получаютъ цѣнную премию:

12 **ВЫПУСКОВЪ** замѣчательно-интереснаго издачія совершенно новаго типа: **„ЧУДЕСА МІРА“.**

Описаніе всѣхъ чудесъ міра, созданныхъ природой и человеческими руками во всѣхъ частяхъ свѣта и во всѣхъ странахъ. Текстъ принадлежитъ извѣстному путешественнику. Въ текствѣ много иллюстрацій.

ЦѢНА на журн. „Вокругъ Свѣта“ **НА ГОДЪ:** съ доставкой и пересылкой съ 12 книгами сочиненій Джерома К. Джерома, 6 сборниками „На сушѣ и на морѣ“ и 6 книгами „Научно-популярной библиотекы“ **4 р.** То же съ преміей библиотекы **5 р.**

Разсрочка: при подпискѣ 2 р., въ 1 апрѣль 2 р. и въ 1 іюль 1 р. Адресъ конторы ж. „Вокругъ Свѣта“: Москва, Тверская, домъ 48, Т-ва И. Д. Сытина. Издаваніе Т-ва И. Д. Сытина.

О подпискѣ въ 1912 г. на еженедѣльный журналъ **МІРОКЪ** I р. 50 к.

Кромѣ 12 книгъ журнала, всѣ подписчики „Мірокъ“ получаютъ въ 1912 году бесплатно замѣчательно попутно и замѣчательно иллюстрированную книгу: **ПРИКЛЮЧЕНІЯ ФИСТАШКИ** — живописнаго перуанскаго маршала. Сверхъ того, подписавшіеся до 1 февраля 1912 г. получаютъ **СТЕННИ И ОТРЫСКИ** ГОИ А. ЕНДАРЬ съ десятками стиховъ, загадками и анекдотами. Подписавшіеся журналь „Мірокъ“ и ищется въ него и журналь „Вокругъ Свѣта“.

Практиковавшая въ Петербургѣ при институтѣ проф. Отто

акушерка

С. М. Магаршакъ

прож. по Внутренней ул. № 62, тел. 349
Специально практиковала по массажу при Цандеровскомъ институтѣ въ Петербургѣ.

Любинское Отдѣленіе Акціонернаго Издательск. и Книготорговаго О-ва

„ЛЕКТОРЪ“

въ г. Люблинѣ, ул. Крак. Предмѣстье, № 324 б. для районовъ: Гродненск., Витебск., Могилевск., Люблинск., Радомск. и Кѣлецк. губерній

ПРЕДЛАГАЕТЪ ИЗДАНІЯ по всемъ отраслямъ знаний и науки на русскомъ, немецкомъ и польскомъ языкахъ. съ РАЗСРОЧКОЮ ОТЪ 1 руб. ВЪ МѢСЯЦЪ

КАТАЛОГИ БЕСПЛАТНО

ТРЕБУЮТСЯ АГЕНТЫ

кошварь. ПЕРВАЯ ВЪ ГОМЕЛѢ 722

ФАБРИКА

КОШЕРНОЙ КОЛБАСЫ

КУЗНИЦКАГО,

Гомель, Млаціонна улица,
Фабрика велѣхъ высшихъ сортовъ Варшавской колбасы и всевозможнаго копченнаго и соленнаго мяса: гусятинъ, утиныхъ, индюшакъ, грудинки, языка и пр.

Ежедневно срѣжкіи сосиски.

Всѣхъ заказы исп. скоро и аккуратно.

Довожу до свѣдѣнія почтеннѣйшей публики, что у фабрикантовъ, бухго товарныхъ издѣлій, фабрикъ, не имѣющихъ никакого основанія. Поэтому прошу обратить вниманіе на ЦЛОМБЫ моей фабрики

Фирма существуетъ съ 1902 г.

Открыто отдѣленіе по Румянецкой улицѣ, домъ Красильщикова.

123

ВОДОПРОВОДНАЯ КОНТОРА
и складъ водопроводныхъ принадлежн.

Е. Г. Александрова,

Румянецкая д. Шановича, во дворѣ гдѣ казначейство.
Телефонъ № 53.

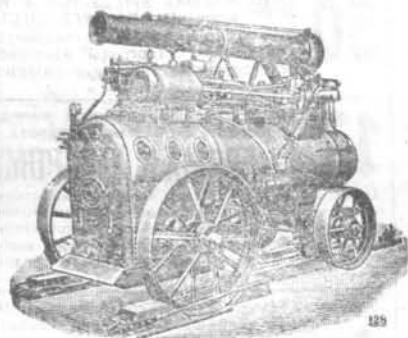
Фирма существуетъ съ 1892 г.

Большой выборъ всевозможныхъ трубъ и частей къ нимъ, кранъ, винтели мѣдныхъ, паровыхъ и водяныхъ. Финсовые и чугуно-эмалированные принадлежности для водопроводовъ. Чугуно-эмалированные ванны. Цилиндрические котлы съ никелированными приборами. Цѣны самыя умѣренныя.

Устройство: водопроводовъ и разныхъ водопроводныхъ работъ внутри зданій съ полной ответственностью и на самыхъ выгодныхъ условіяхъ, канализациі бань, прачешенъ, а также принимаютъ всякія слесарныя работы.

Полная гарантія за работы и выгодность условій.

ЛОКОМОБИЛИ Акт. Мальцевскихъ заводовъ



НОВѢЙШЕЙ усовершенствованной КОНСТРУКЦІИ Высокаго давления съ пароперегрѣвателемъ. ОДНОЦИЛИНДР., ДВУХЦИЛИНДР. съ котлами паровознаго типа и КОМПАУНДЪ, съ подвижной системой трубъ, съ конденсаціей и безъ оной, отъ 4-хъ до 130 дѣйствит. лошади. силъ.

Мальцев. локомобили значительно дешевле заграничныхъ, ни въ чемъ имъ не уступаютъ и всегда имѣются готовыми на заводѣ.

Приборы цент. отопленія, ребристая трубы. Эмалирован. ванны и умывальники. ПЕЧИ НЕПЕРЕГРѢВНАГО ГОРЬНАГО „МЕТЕОРЪ“. Выгодныя кондичіи платежа. Съ заказами и запросами прошу обращаться ко мнѣ непосредственно. Представитель для с. запад. края, Смоленск. и Чернигов. губ. Мануэль Іосифовичъ Шабаль. Минскъ, губ. Невгитская, соб. донъ.

Гомельская Городская Управа

доводить до всеобщаго свѣдѣнія, что всѣ выданныя до сего времени

РАЗРѢШЕНІЯ НА ОХОТУ

въ городскихъ лѣсахъ въ г. Гомелѣ,

считаются УТРАТИВШИМИ

СИЛУ.

Декабря 3 дня 1911 г.

Городская Управа.

Центральная мастерская

В. Л. КУНТРОВСКАГО.

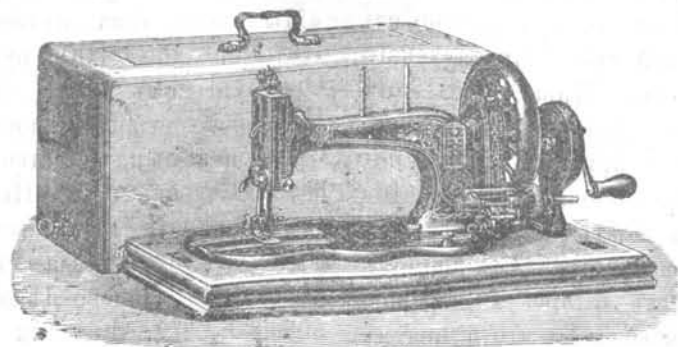
ПРИЕМЪ ЗАКАЗОВЪ

Штатскаго, военнаго и форменнаго платья

по новѣйшимъ фасонамъ

Работа эlegantная и къ сроку по самымъ умѣреннымъ цѣнамъ.

Гомель, Замковая ул. № 33. Собств. домъ.



К О В С Ъ М Ъ!

КОМУ НУЖНА ШВЕЙНАЯ МАШИНА

гдѣ долженъ купить только настоящую заграничную во всѣхъ ея частяхъ, каковыя продаются только въ центральномъ складѣ и отдѣленіяхъ.

ГАБРИЕЛОВЪ

За купленную у меня швейную машину выдаю формальное десятилѣтнее ручательство: а) за хорошее шитье и прочность, в) въ томъ, что она настояща-заграничная во всѣхъ ея частяхъ. Покупатели пользуются безплатнымъ обученіемъ художественному вышиванію на швейныхъ машинахъ. Полученъ изъ заграничнй громадный транспортъ швейныхъ машинъ;

ручныя машины отъ 18 руб. и дорожнѣ швейныя отъ 30 р. и дорожнѣ.

Съ совершеннымъ почтеніемъ.

ГАБРИЕЛОВЪ

Гомель, Румянецкая ул., д. Домбровскаго Телефонъ № 212.

Отдѣленія: въ Новозыбковѣ, Клинцахъ и Вѣткѣ.